



AUGER 52F5

- I** Trivella a scoppio
GB Internal combustion earth auger
F Tarière thermique
E Taladro con motor de explosión
GR Γεωτρύπανο με κινητήρα εσωτερικής καύσης

DATI TECNICI

1. Diametro punta montabile
2. Tipo motore
3. Cilindrata motore
4. Potenza motore
5. Percentuale miscela olio-benzina
6. Tipo di candela di accensione
7. Capacità serbatoio carburante
8. Velocità massima di rotazione trivella elicoidale
9. Velocità massima di rotazione motore
10. Velocità di rotazione motore al minimo
11. Peso macchina
12. Livello di pressione acustica al posto operatore Lp(A)
13. Livello di potenza sonora misurato LwA
14. Livello di potenza sonora garantito LwA
15. Vibrazione a livello dell'impugnatura

DONNÉES TECHNIQUES

1. Diamètre de la Mèche
2. Type de moteur
3. Cylindrée
4. Puissance du moteur
5. Pourcentage mélange de huile-essence
6. Type de bougie d'allumage
7. Capacité réservoir moteur
8. Vitesse de rotation maximale de la vis hélicoïdale
9. Vitesse de rotation moteur maximum
10. Vitesse de rotation moteur au ralenti
11. Poids de la machine
12. Niveau de pression acoustique LpA
13. Niveau de puissance acoustique mesuré LwA
14. Niveau de puissance acoustique garanti LwA
15. Vibrations à la poignée

TECHNICAL DATA

1. Mountable drill diameter
2. Motor type
3. Engine displacement
4. Engine power
5. Percentage oil-petrol mixture
6. Type of start-up spark plug
7. Tank capacity
8. Maximum rotation speed of the helical auger
9. Maximum engine revolutions
10. Minimum engine revolutions
11. Machine weight
12. Acoustic pressure level LpA
13. Measured noise level LwA
14. Guaranteed noise level LwA
15. Vibration at grip level

DATOS TÉCNICOS

1. Montable diámetro de la broca
2. Tipo de motor
3. Cilindrada del motor
4. Potencia del motor
5. Porcentaje mezcla de la aceite-gasolina
6. Tipo de bujía de encendido
7. Capacidad del tanque
8. Velocidad máxima de rotación de la barrena helicoidal
9. Velocidad máxima de rotación del motor
10. Velocidad mínima de rotación del motor
11. Peso máquina
12. Nivel de presión acústica LpA
13. Nivel de potencia sonora medido LwA
14. Nivel de potencia sonora garantizado LwA
15. Vibración a nivel de la empuñadura

1	ø20 cm max.
2	2 tempi - catalizzato 2 stroke - catalyzed 2 temps - catalysée 2 tiempos - catalizada 2-χρονος - καταλυόμενη
3	52 cm ³
4	1,75 kW
5	3%
6	LD L8RTF
7	1,2 l
8	285 min ⁻¹
9	8000 min ⁻¹
10	3000(±150) min ⁻¹
11	11,5 kg
12	91,3 dB(A) K=3
13	103,4 dB(A) K=3
14	110 dB(A)
15	13,332 m/s ² K=1,5

ΤΕΧΝΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ

1. διάμετρος της λεπίδας
2. Τύπος κινητήρα
3. Κυβισμός κινητήρα
4. Ισχύς κινητήρα
5. μίγμα λάδι-βενζίνης ποσοστού
6. Τύπος σπινθηριστή
7. Χωρητικότητα ρεζερβουάρ
8. Μέγιστη ταχύτητα περιστροφής του ελικοειδούς τρυπανιού
9. Μέγιστη ταχύτητα περιστροφής κινητήρα
10. Ταχύτητα περιστροφής κινητήρα στο ρελαντί
11. Βάρος μηχανής
12. Στάθμη ηχητικής πίεσης LpA
13. Στάθμη μετρηθείσας ηχητικής ισχύος LwA
14. Εγγυημένη στάθμη ηχητικής ισχύος LwA
15. Κραδασμός στη λαβή

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

La ditta indicata in etichetta dichiara sotto la propria responsabilità che il prodotto ivi citato è conforme ai requisiti essenziali di sicurezza e salute contenuti nelle seguenti direttive europee e successive modifiche:
2006/42/CE, 2014/30/CE.

DECLARATION OF CONFORMITY

The firm indicated on the label declares, under its own responsibility, that the product cited there complies with the essential health and safety requirements contained in the following European directives and subsequent amendments:
2006/42/EC, 2014/30/EC.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

La Société indiquée sur l'étiquette déclare sous sa responsabilité que le produit concerné est conforme aux exigences essentielles de sécurité et santé prescrites par les directives européennes suivantes et modifications successives:
2006/42/CE, 2014/30/CE.

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

La empresa indicada en la etiqueta declara bajo su propia responsabilidad que el producto mencionado se encuentra conforme a los requisitos esenciales de seguridad y salud establecidos por las siguientes directivas europeas y sucesivas modificaciones:
2006/42/CE, 2014/30/CE.

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

Η εταιρεία που αναγράφεται στην ετικέτα δηλώνει, με δική της ευθύνη, ότι το προϊόν που αναφέρεται εκεί συμμορφώνεται με τις βασικές απαιτήσεις υγείας και ασφάλειας που περιέχονται στις ακόλουθες ευρωπαϊκές οδηγίες και τις μεταγενέστερες τροποποιήσεις:
2006/42/EK, 2014/30/EK

Persona autorizzata a costituire il fascicolo tecnico presso/ The person authorized to compile the technical file is in

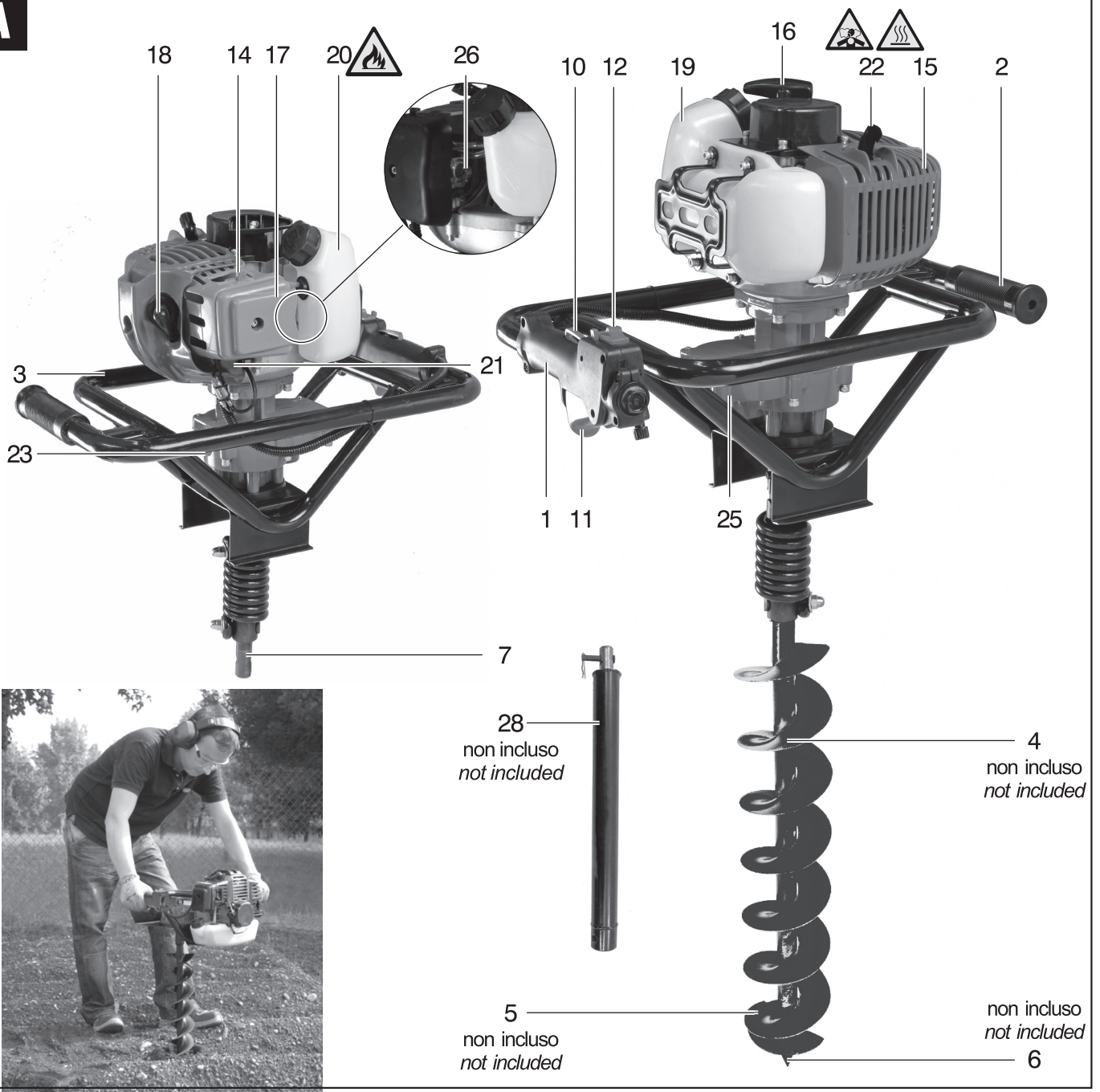
Valex SpA - Via Lago Maggiore 24 - 36015 Schio (VI) - Italy

Schio, 05.2019

Un procuratore - Attorney - Un fondé de pouvoir - Un procurador - Ο πληρεξούσιος

SMIDERLE STEFANO

A



B

